Millipierte Wellich un

Beilage zur Deutschen Rundschau in Polen

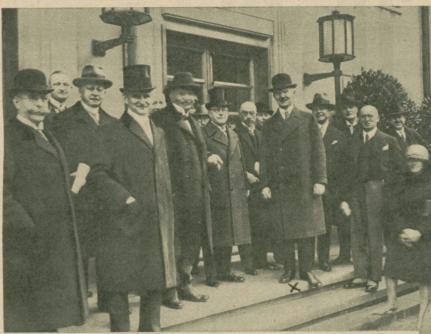
herausgeber: A. Dittmann T. 30. p., Bromberg. — Verantwortlicher Redafteur: Johannes Krufe, Bromberg



Ostern im Spreewald

Beimkehr von der Patin mit Liern und der Oftersemmel (vgl. auch Seite 7)

Don den Ereignissen der Woche



Für den ausgeschie= denen Belgier Lambert ist der bisherige Bürgermeister von Helsingfors, Chrenroth, in die Regierungstommission des

Saargebietes eingetreten. Bon ihm darf eine völlig unparteiische Saltung, die nur das Wohl des der Rommission anvertrauten Gebietes im Auge hat, erwartet werden Atlantic



Sennede

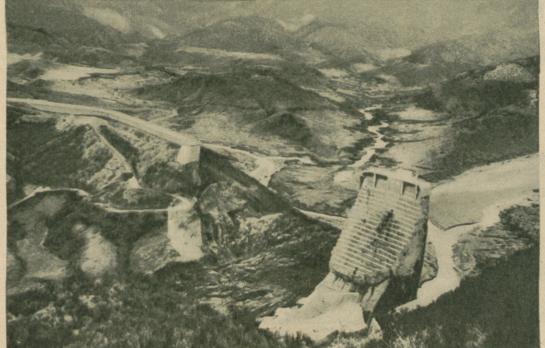
Die wagemutigen Flieger Hauptmann a. D. Röhl (×) und Frhr. v. Hünefeld, die Irland zum Ausgangspunkt einer Aberquerung In Königsberg wurde ein neues Reichsbant-gebäude durch den Reichsbantpräsidenten des Atlantischen Ozeans mit dem Flugzeug "Bremen" gewählt haben Dr. Schacht (X) eingeweiht Welt-Photo-Diensi



Der neue fiamefifche Befandte in Berlin, Bring Bipulpa, mit feiner Gattin und seinem Sohn



In Berlin fand eine internationale Luftfahrtfonfereng ftatt, deren Teilnehmer den Tempelhofer Flughafen besichtigten



Blid auf die zerstörte Talsperre im kalifornischen Santa-Clara-Tal, deren Bruch so gewaltige Verluste an Menschenleben und wirtschaftlichen Werten für das betrossene Gebiet zur Folge hatte. Die großen Lüden rechts und links des (auf der rechten Bildhälfte sichtbaren) stehengebliebenen, verstärkten Mittelteiles der Talsperre geben eine Vorstellung davon, welche gewaltigen Wassermassen hier durchgebrochen find.



Gin Dentmal für Ludwig Roffuth, den ungarifchen Freiheitshelben, wurde bon ben in Amerika lebenden Angarn in New Bork errichtet



Frau Dr.h.c. Helene Lange, die hervorragende Führerin der deutschen Frauenbewegung, eine geborene Oldenburgerin, begeht am 9. April d.J. ihren 80. Geburtstag. Sie ist noch jest unermüdlich für ihre Ziele tätig



Der älteste Priester Deutschlands, der Geistliche Rat Josef Heidegger, starb im 99. Lebensund 75. Briesterjahre in Holzkirchen bei Vilshofen

Transocean

Atlantic

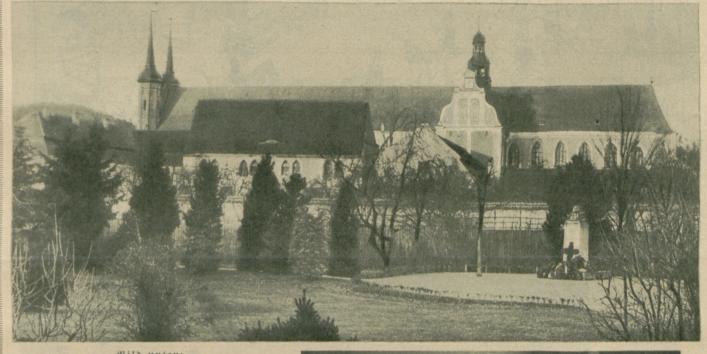


Hofrat Prof. Dr. Julius Bittner aus Wien, dessen große Messe jeht erstmalig in Berlin vom verstärkten Philharmonischen Orchester unter Beteiligung von etwa 400 Sängern aufgeführt wurde



Brof. Dr. Siegfried Ochs, der weiten Kreisen Deutschlands als hervorragender Dirigent bekannte Leiter des Philharmonischen Shors in Berlin, vollendet am 19. April sein

lin, vollendet am 19. April sein 70. Lebensjahr Photothek



Sild links:
Die Alosterkirche zu Oliva, die Bischofstirche des infolge der Abtrennung Danzigs vom Deutschen Reich eingerichteten Bistums Danzig, feierte ihr 750 jähriges Bestehen. Oliva, eine Gründung derzisterzienser Wönche, ist in der Geschichte bekannt durch den im Jahre 1660 dort abgeschlossen Frieden zwischen Brandenburg. Schweden und Polen

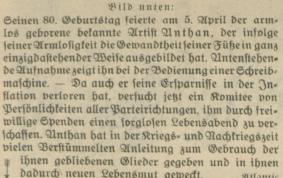


Bild links:
Gine eleftrisch betriebene Blättmaschine für Hand- und Serviertücher auf der ReichsGastwirtsmesse
Photothef

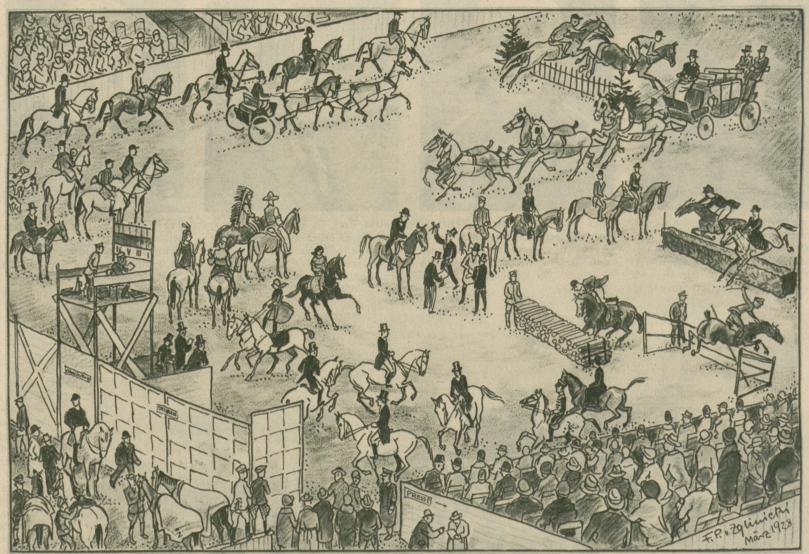


Bon der Reichs-Gaftwirtsmesse in den Ausstellungshallen am Berliner Raiserdamm.

Bild rechts: Sine Reflame-Windmühle, die aus etwa 6000 Trinfftrohhalmen aufgebaut ist.

Deutsche Presse-Photo-Bentrale

Dom großen Frühjahrs-Reit- und Fahrturnier



Bilderbogen unseres Sonderzeichners von dem großen Turnier im Berliner Sportpalaft

&. P. v. Zglinid





Hauptprobe der großen reiterlichen Borführungen von 50 Berliner Schupo-Beamten Sennede

Deen:
Der jüngste Teilnehmer am
Turnier, der 14 jährige Karl Heind Trettin, sonnte im Wettbewerb mit herborragenden Hindernissreitern einen schönen Sieg im Jagdspringen erringen



« Links: Frau Fr. Keller gewann mit "Ritter Blaubart" die Neulings= flasse der Signungs-prüfung für Reitpferde Menzendori Rechts: *** Oberleutnant Andreae, der an mehreren Abenden Gesamtsieger im Jagd-springen wurde Fotoattuell



Start jum gemeinsamen Frühjahrsmaldlauf verschiedener Berliner Sportvereine

Bild rechts: Gin Augenblicks-bild aus den Hochen = Wett= spielen zwischen S.C. Frankfurt 80 und dem Berliner Sport: Club. Das Spiel ge-wann der B.S.S. mit 6:3

Photo=Union

Sportliches Allerlei



Breffe:Photo

hermann Budde machte mit seinem Auto eine Reise um die Welt in 22 Monaten und fehrte wohlbehalten nach Zurudlegung von 60 000 km nach Deutschland zurud





Gin tüchtiger Fechter ift das jungfte Mitglied des Berliner Fechtclubs, der fleine Being Mofer, Der einen ausgezeichneten Florettkampf mit feinem Fechtmeifter beim internationalen Turnier vorführte.

Bild links:

Am den Fernsprech be amt innen einen förperlichen Ausgleich gegen die einseitige Inanspruchnahme während des Dienstes zu geben, sind bei der Reichspost gymnastische Abungen in der Dienstzeit eingeführt worden. Obige Aufnahme zeigt die Fernsprechbeamtinnen des Berliner Postamtes 42 während einer solchen Gymnastispause, eine Sinrichtung, die im Interesse der Erhaltung der Gesundheit sehr zu begrüßen ist.

Gefunden!

Gine Ofterergahlung von Sans Schönfeld

m frühen Morgen flingelte der Briefträger bei dem Bildhauer Gufebius Samm zweimal laut und anhaltend, statt wie sonst die Bost durch den Türschlit durchzustecken. Das batte etwas zu bedeuten.

Bleich darauf flopfte es an der Schlafzimmertur, und die Saushälterin Frau Schmels reichte durch die Türspalte einen eingeschriebenen Brief, deffen Empfangsbescheinigung ihr auf dem gleichen Beg unterschrieben zurückgegeben murde.

Eusebius hamm war im Schlafanzug aus dem Bett gesprungen. Aun legte er sich behaglich wieder zurud, betrachtete die Aufschrift des Briefes und gab sich, bevor er ihn öffnete, einem augenscheinlich nicht unangenehmen Gedankenspiel hin.

Direktion der Runftafademie" stand auf dem Amichlag. Der Brief konnte nichts anderes enthalten, als die Nachricht von seiner Ernennung zum Professor, auf die er seit Jahr und Tag gewartet hatte. Mit dieser Ernennung wurde er in die engere Bemeinschaft der Olympier aufgenommen. Ein halb ironisches, halb selbstaufriedenes Lächeln umspielte seinen Mund. Die neue Würde mußte eine Anzahl fehr erfreulicher Folgen haben, unter denen die höbere geselschaftliche Geltung von ihm wohl nicht überschätt, aber doch ganz gern in den

Rauf genommen wurde. Jeht erst riß er den Amschlag auf und

fand seine Erwartung bestätigt. In seiner Freude faßte er den Blan, seine Ernennung durch ein Ateliersest zu feiern, bei dem es boch hergeben follte. Aber sofort verwarf er den Gedanken wieder. Diese Atelierseste endeten doch immer mit bem gleichen Ragenjammer, fie waren die Berzweiflung von Frau Schmelz, und schließlich war es nicht gerade der Sobepuntt der Freude, Rollegen um fich zu feben, die ihm die Beforderung beimlich neideten und fest überzeugt waren, daß sie selbst eigentlich einen größeren Anspruch auf die Ghrung gehabt hätten.

Blöglich fam ihm ein rettender Bedante. Wenn icon gefeiert werden follte, warum dann nicht lieber mit Rindern als mit Erwachsenen? Geine fleinen Freunde maren über die gange Stadt verftreut. Für fie war und blieb er einfach "Ontel Gepp", und alle professorale Würde wog in ihren Augen leicht gegen seine menschlichen Gigenschaften, unter denen sie die Fähigkeit, selbst Rind unter Rindern zu fein, besonders boch bewerteten.

"Frau Schmelz!" rief er durch die Ture. Sie war merkwürdig rasch dur Stelle, als hatte fie feinen Anruf langft erwartet. "Rann man gratulieren, Herr Serr Professor?" rief fie durch die Ture.

Danke, danke! Coweit alles in schönfter Ordnung! Aber wann haben wir Oftern?" "Seute über acht Tage ift Oftersonntag!" Alusgezeichnet!"

Weiter äußerte er sich nicht und pfiff nur eine

fröhliche Melodie bor sich bin.

Brummend entfernte fich Frau Schmels wieder und schüttelte den Ropf. Natürlich wußte sie längst um die erwartete Beförderung. Alber sie hatte einen etwas temperamentvolleren Ausbruch erwartet. Man wollte doch auch als Zuschauerin sein bisichen Freude an der Romödie des Lebens haben. Solch ein Junggeselle war manchmal zu schrullig. Ab-Alnd man gebrochene Redensarten, das liebte er. mußte schon recht viel Phantasie haben, um zu wissen, wohin seine Worte zielten.

Eusebius Samm aber machte an diesem Sonntag besonders forgfältige Toilette. Als er jum Fruhftud ericbien, um Frau Schmelzens Bludwünsche - die Gratulation durch die entgegenzunehmen Ture galt nicht als voll —, fonnte er sich bereits an ein paar eiligst herbeigeschafften Anemonen erfreuen, Die in einer Rriftallvase zwischen Schinken, Gi, dem silbernen Raffeefannchen und fnusperig aufgewärmten Brötchen prangten. Das Frühstud mundete heute besonders gut, und

als der neugebadene Professor bei dem Gi angelangt war, hielt er den Augenblick für gefommen, um feine Saushälterin in feine Plane einzuweiben.

"Wir veranstalten zum Ostersonntag ein Giersuchen für die Rinder meiner sämtlichen Freunde und Befannten", sagte er strablend.

"Sier in der Wohnung?" sagte FrauSchmelzund ihre Augenbrauen schoben sich kaum merklich in die Sobe.

"Im Atelier natürlich!" erwiderte der Professor. is wird ein Hauptspaß und Sie sollen mir bei Den Borbereitungen ordentlich helfen, Frau Schmels!" Die ganze Stadt fannte Sufebius hamm als ben

Schöpfer des Märchenbrunnens, deffen töftliche Figuren, gang aus findlichem Beift beraus geformt, das Entzücken der fleinen und großen Welt bildeten. Die Tonmodelle der in Marmor ausgeführten Be-stalten standen in seinem Atelier und mußten für das geplante Rinderfest eine febr glüdliche 21mrahmung bilden.

Die ganze Woche über beschäftigte sich hamm mit dem Bemalen von Eiern. Die fühnsten Farben-zusammenstellungen wurden erprobt. War dann folch ein Gi vollendet, fo wurde ein fleines Rärtchen mit der gleichen Farbenzusammenftellung angefertigt.



Rinderreigen Nach einem Gemälde von Sans Thoma Mit Genehmigung ber Photographifchen Gefellichaft, Berlin

Auf jedes Rind entfielen eine Anzahl folder Rärtchen, zu denen die zugehörigen Gier aus ihrem Bersted hervorgeholt werden mußten. Wer seine Aufgabe erfüllt hatte, durfte an den großen Gabentisch kommen und die für jedes einzelne Rind liebevoll zusammengestellte Gabenede plundern.

Die Ginladungsfarte, auf der ein Robold aus einem zerbrochenen Ofterei herborlugte und einem davoneilenden Safen mit dem Finger drohte, wurde bon Samm mit viel Sumor gezeichnet. sagen waren vorgesehen, aber sie tamen nicht.

Am Oftersonntag ging es dann im Atelier wie in einem Taubenschlag zu. Frau Schmelz war ständig zwischen Korridor und Atelier unterwegs, immer neue Besucher und Besucherinnen strömten berbei und wurden von Sausmädchen und Erzieherinnen mit dem Bemerfen abgegeben, daß fie einigen Stunden wieder abgeholt werden follten. Fast alle Rinder hatten Frühlingsblumen in den Sänden und stammelten verlegene Worte, fümmerlichen Refte eingelernter Glückwünsche, die fie unterwegs vergeffen hatten.

Die meisten Rinder trauerten ihren entschwundenen Hausgenossen nicht lange nach und waren im Atelier sofort heimisch. Aur zwei fonnten sich von ihrer Begleiterin nicht trennen. Es waren die Zwillinge des Akademiedirektors Helmer, die ein so unglückliches Gesicht machten, als sie ihr Fräulein verlaffen wollte, daß Samm nicht umbin fonnte, die junge Dame zu bitten, doch an dem findlichen Bergnügen teilzunehmen.

Sie zierte sich auch nicht lange, und so kam es, daß neben Frau Schmelz noch ein zweites fürsorg-liches Wesen, freilich in Art und Aussehen völlig von ihr verschieden, an diesem sonnigen Oftersonntag in den Junggesellenräumen des Professors ichaltete.

Im Augenblick waren die vielen Blumen, die Hamm bekommen hatte, mit Silfe bon Bafen und Glafern so anmutig im Raum verteilt, daß fein

Rünstlerherz die hellste Freude hatte. Abrigens zeigte es sich bei näherer Besichtigung, daß die Begleiterin der Selmerschen Rinder nicht mehr gang fo jung war, wie es auf den erften Blick geschienen hatte, dafür aber von einer zarten. voll erblühten Schönheit, die auf Eusebius Hamm nicht ohne Eindruck blieb. Wenn er sein Herz auch im Augenblick ganz auf Kinder eingestellt hatte, so wußte er als Mann in den besten Jahren solche Vorzüge doch zu schähen. — Während

die Rinder suchten und das große Atelier mit ihrer entsesselten Fröhlichkeit erfüllten, ging Fräulein Felicitas — die Kinder nannten fie turg Fee - von einer Märchenfigur zur anderen.

"Die Modelle zu meinen Brunnenfiguren",

fagte Samm fachlich. — Sie lächelte. "Die Bestalten find mir alle längst vertraut, herr Professor, und ich verdanke ihnen manche Stunde stiller Freude. Aber bier, neben ihrem Schöpfer, ift es mir, als erlebte ich sie noch einmal!"

Die Worte, noch mehr aber der Ton, in dem fie gesprochen wurden, ließen ibn aufhorchen.

"Gie interessieren fich für Runft?" fagte "Dann follen Sie auch meine er erfreut. neueste Schöpfung zu sehen bekommen!"

Er führte fie in eine Ede Des Ateliers, wo eine Gruppe unter einer Schutbecke verborgen war.

"Der Rattenfänger von Sameln", fagte er, während er die Dede abhob.

Sie betrachtete entzudt das Werk, das bon einer feinen Märchenstimmung umsponnen war.

Inmitten einer Kindergruppe ftand ein schlanter Jüngling. Der Schalmei, die er an den Mund hielt, schien eine zauberhafte Melodienfülle zu entströmen, die ihn selbst überwältigte. Was besonders auffiel, war ein weher Bug um den edel geformten Mund des Spielers.
Sie sah zu dem Gesicht des Jünglings

empor, über das eben ein Sonnenstrahl glitt, und fließ einen fleinen Schrei aus.

"Sat Sie etwas erschreckt?" fragte der Professor betroffen.

Sie fah noch einmal auf das Antlit des Jünglings und dann auf den Brofeffor.

"Berzeihen Sie", murmelte sie. "Eine Ahnlichkeit . . . Aatürlich täusche ich mich. — Wie sollte das möglich sein? Die Gestalt ist sicherlich ganz Ihrer Phantafie entsprungen, Berr Professor?

"Wer will die Grenze zwischen Phantasie und Wirklichkeit ziehen?" sagte der Professor ernst. 3ch habe nicht nach einem Modell gearbeitet. Dennoch schwebte mir ein Borbild für meinen Jüngling vor. Gin in der Nabe von Arras gefallener Rriegsfamerad, den ich erst vierundzwanzig Stunden por feinem Tode fennengelernt batte, deffen bestrickendes Wesen mir aber in so unauslöschlicher Erinnerung geblieben ift, daß ich seine Juge aus dem Bedächtnis nachgestalten tonnte. Gin früh Bollendeter, dem ich alle Melodien in den verstummten Mund gelegt habe, die das Leben ihm vielleicht noch entlockt hätte!"

"Frit Seinsius!" fagte fie leife. "Sie fannten ihn?" stieft der Professor überrascht berbor.

Sie antwortete nicht. Ginen Augenblick war Stille zwischen ihnen. Das Wissen um einen Toten wob ein gemeinsames Band um die Lebenden.

Im nächsten Augenblick fturmten die Rinder berbei, und die schillernden Gier, die sie triumphierend in den Sänden ichwangen, waren wie ein Lodruf des bunten, vielfarbigen, fich ewig erneuernden Lebens

"Befunden! Befunden!" jubelte es ibm von allen Seiten entgegen.

Da fühlte Gusebius Samm, daß diese Worte nicht nur dem Spiel galten, fondern auch ibm. And während er mit Felicitas die fugen Gaben berteilte, Die auf dem Gabentisch gehäuft lagen, war es ihm, als hätte er als Gegengabe eine Berbeifzung aus ahnungsvollem Kindermund empfangen, deren Grfüllung er rubig einer nicht allgu fernen Butunft überlaffen durfte . . .

stern im Spreewald

ei einem Besuch des Spreewaldes zur Ofterzeit hat man seine helle Freude an den alten Oftersitten, die sich in fast unveränderter Form hier erhalten haben und deren Arsprünge teils driftlich, teils auch noch urheidnisch sind. Am Ostermorgen schöpfen die Mädchen das heilsame Ofterwasser, das einst von der germanischen Frühlingsgöttin "Ostara" geweiht wurde und durch seine segensreiche Wirtung schon manchem Mädchen dur Frische und Schönheit verholsen In der Ofternacht zünden die Burichen noch





Dorfmädchen beim Ofterfingen

Bild lints Rleine Spreemälderinnen ihren Ofterschätzen

0

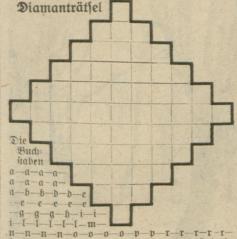
Bilb rechts: ** Spreemalder Madchen beim "Wallein", einem beliebten Spiel mit Oftereiern. Spieler sucht mit seinem Gi die anderen zu treffen und darf die getroffenen behalten. Die "ange-knackten" werden sofort gemeinsam verzehrt



die Osterseuer an, wie man sie vor Jahrhunderten dem siegreichen "Baldur" zu Ehren abbrannte. An den letzten Sonntagen vor dem Fest und in der Auserstehungsnacht singen die Mädchen in der Nähe der Kirche oder ihrer Spinnstuben die alten seierlichen Passionslieder. And selbst die Kinder halten daran fest, daß ihnen von den Paten die in Großväterzeiten eingeführte Ostersemmel und die Ostereier beschert werden, mit denen es sich so schön "wallein" läßt. — Am Ostersonntag fährt der Bater die ganze Familie im Kahn zum Kirchgang; denn Frauen und Mädchen zeigen doch gar zu gerne ihre prachtvollen Hauben und farbenfreudigen Halstücher. — G. Haneberg, Burg (Spreew.)



Auf der Rirchfahrt



Gilbenrätsel

Aus den Silden: a—ar—bāt—bend—di—dum—e—e—e en—er—fan—fen—ge—ge—ge—gen—gen—gis—be—in—fe-ler—li—lo—lu—mann—me—mem—nal—ne—ni—o—o pus ra—ran—re rei—rei—ri rie—fan—je—fis—fidnad—jdnid—ta—ta—te—te—tor—um—dum—wald—was—weid—wil—re—find 21 Börter zu bilden, deren Anjanzs—und Endbuchiaden, leziere von unten nach oden gelefen, einen Spruch ergeben. Bedeutung der Börter: 1. berühmtes fiddeutsches Bad, 2. Südtrucht, 3. Jäger, 4. oriental. Titel, 5. Truppenteil, 6. Unterfunft, 7. Borfriegsmünze, 8. Feigling, 9. Teil des Tages, 10. griechische Göttin, 11. Handwert, 12. Teil des Haus, 13. vorüntsflutt. Tier, 14. törichtes Gerede, 15. Glaubensichritt, 16. Destillationsgefäß, 17. Gebirge in Sidwesseutschland, 18. Fürstengeichlecht, 19. Zauberfunft, 20. Ausfah, 21. Zeughaus.

**Banislerätia!

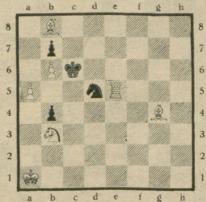
Rapfelrätsel

Im folgenden Zifat ans "Wilhelm Tell", "Die Liebe will ein freies Opfer sein", find enthalten: 1. Hoherpriester, 2. Nebenssuß des Meins, 3. rumänische Münzen, 4. Teil des Fußes.

v. Le.

Auflösungen aus voriger Aummer:
Silbenrätsel: 1. Balache, 2. Erpressionismus, 3. Sakrileg, 4. Diagnose, 5. Absünth, 6. sakrojankt, 7. Hollowood, 8. Eberesche, 9. Reserendar, 10. Zentigraum, 11. Berhau, 12. Obduktion, 13. Liedescheid, 14. Lipkau, 15. Anitiative, 16. Sanherid, 17. Tamarinde, 18. Tromedar: "Wes das herz voll ist, des geht der Mund über". Kreuzworträtsel: Wagerecht: 1. Ahorn, 5. Uhr, 6. Ei, 7. Kanoe, 11. f., f., f., t., t. f. 3. Kust, f. etke, 6. esp. 3. Anit, 8. Reval. Senkrecht: 1. au, 2. h, h, 3. Orgel, 4. Sekte, 6. elf, 8. Akc, 9. Oktav, 10. Ikis, 16. a, a, 17. f. Resinchskartenräfel: Bigarrenhändler.

Schach. Redigiert von herm. Ruhlmann



Beiß gieht an und fest mit dem dritten Buge matt.

Besuchskartenrätsel

B. Erni Frochet Dis

Als Emigrant zog ich in Schlefien ein, / Drum foll mein Festgruß deutich aus deutschem Herzen fein.



Die ersten Morgensonnenstrahlen hullen den Bochwald in garte Lichtnebel



Junge fruhlingefrehe Birten- und Buchenftamme



Sonnenschein im Buchenwald

Und langfam wich das Ochlafen von der Erde .-- Alls erfte rectte fich die Birte auf Ilnd schüttelte ben Ochnee aus ihren Saaren. Dann stand sie zaudernd in der weichen Luft Ind horchte auf das Riefeln ihres Bluts. -Breit dehnte scheltend sich der Bach am Weg Ilnd Schlug mit Bornesfäuften über sich, Die biche starre Mauer gu gerberften, Die ihm den Weg zur Sonne zugebaut.

Wieder wird die alte Erde jung,

- Laß auch du jest deines Alltags Plage.

Feiert ihre Huferftehungstage,

Mur zogernd loften fich die dunklen Fichten Que ihrem wunschlos reinen Weihnachtstraum, Der sie in weißes Schweigen zeitlos bannte, Und Scheue Tranen gudten in den Zweigen. Die Buchen aber wuchsen silberrein Mus dunkelsioletten Dammerungen: The Leibwarein Alttord aus Wunsch und Rraft, Ilnd fordernd hoben fie in Geligkeit Leuchtende Zweige in die wache Runde. Unnemarie Sander

Slaube, daß ein Werden dir beschieden, Loje, was noch ftarr dich halt und bindet, Daß auch dein Berg seine Oftern findet.



Vorfrühling im Hasbruch in Oldenburg